

NDIAYE NDONGO

JELLU MURIT

Jërëjëfa Sëriñ Tuba

<http://www.repensons.org>

Tel: +(33)616730152

Mail: nndiaye@gmail.com



JELLU MURIT

Plus d'un milliard de croyants, répartis en confréries, en écoles, à l'intérieur des courants sunnite et chiite, qui témoignons qu'il n'y a de Dieu qu'Allah et que Mohamed (PSL) est son messager, nous les musulmans des quatre coins du monde, aujourd'hui plus que jamais, nous devons faire triompher notre unité et notre solidarité, et d'un mouvement de bloc, exposer et défendre le véritable visage de l'islam qui est loin d'être la violence voire du terrorisme.

Ce recueil en est la contribution d'un disciple de Cheikh Ahmadou Bamba Mbacké, le fondateur du Mouridisme.

Né au Sénégal en 1976, Ndongo NDIAYE est diplômé en biochimie de l'université Pierre et Marie Curie de Paris.

Après la « THEORIE SUR LA RENAISSANCE AFRICAINE » et le programme de sursaut national « L'ALTERNATIF A L'ALTERNANCE Le Sénégal de la Renaissance », cette contribution « JELLU MURIT » constitue son dernier ouvrage.

TABLE DES MATIÈRES

remerciements-----	04
Avant-propos-----	05
Jéllu murit-----	06
Prière d'un Mouride-----	16
Seigneur-----	24
Prière sur l'honneur des prophètes-----	26
Islam-----	29
Annexes -----	30
Bibliographie-----	31

REMERCIEMENTS

Je remercie mes parents, notre Khalif Général Serigne Saliou Mbacké[1], toute la mouridiya et toute la Oumma.

¹ Saliou Mbacké, (né en 1915), est un fils de Cheikh Ahmadou Bamba, le fondateur de la Mouridiya. Cinquième khalif des Mourides, Serigne Saliou Mbacké vit à la ville sainte Touba, au Sénégal.

AVANT-PROPOS

Depuis les attentats du 11 septembre que certains veulent mettre sur le compte de l'islam, notre religion est au centre de tous les débats.

Plus d'un milliard de croyants, répartis en confréries, en écoles, à l'intérieur des courants sunnite et chiite, qui témoignons qu'il n'y a de Dieu qu'Allah et que Mohamed (PSL) est son messager, nous les musulmans des quatre coins du monde, aujourd'hui plus que jamais, nous devons faire triompher notre unité et notre solidarité, et d'un mouvement de bloc, exposer et défendre le véritable visage de l'islam qui est loin d'être la violence, voire le terrorisme.

Ce recueil en est la contribution d'un disciple de Cheikh Ahmadou Bamba Mbacké^[2], le fondateur du mouridisme.

² Cheikh Ahmadou Bamba Mbacké (Sénégal, 1853 - 1927), appelé aussi Muhammad Ibn Muhammad Ibn Habiballah, était un saint totalement dévoué au dernier des prophètes, Muhammad (PSL), et aux enseignements coraniques. Fondateur de la Mouridiya, sur ordre divin, Cheikh Ahmadou Bamba a, toute sa vie durant, combattu le faux par la vérité. Bien que pacifique, il dérangeait les autorités coloniales de l'époque. Ces derniers l'ont exilé à plusieurs reprises, mais leur stratégie n'a fait qu'accroître son influence et agrandir les rangs des Mourides.

JELLU MURIT

Bisimilahi rahmani rahim

Jërëjëfa sëriñ tuba.

Jërëjëfa sëriñ tuba.

Noo ngiy jeggalu, dellusi di baalu.

Noo ngiy muslu, dellusi di ñaanlu.

Noo ngiy doylu, ànd ak sunu ngor di gorgorlu.

Xale lanu yu wara dégg ndigal daldi cay soobu.

Danu weg sunuy waajur, dolli déggal sunuy dëkkandoo;

Tay jii kon, sunug maas lanuy woo nu tarbiyandoo.

Ci turu Yálla Buur bi lanuy doore,

Ne ngëm ak njàam lañ nu yare.

Muhamed da di rasululaay,

Julli ci moom war na bépp jullit.

Ginaw loolu, nu deeti woy

Ci Seex Bamba mi di sunu njit.

Boroombey tànn'y nittëm,

Jël leen teg ci'w yoonam,

Màggal leen ci biir jàam yi sol leen ak leer,

Ba ku mu def bideew ñu mat la weer.

Du weeru koor du bekkoor, mar sonal nu ci digg joor gi;

Asaamaan xiinul, niir làqu ko, ay dënu jibando ci digg all bi.

Leerag mellax génn, joxoñ nu godj bu roote aljána ;

Loolu moo nu taxa xélu, jëm tuba juki ji ca teen ba.

Ne baay faal ga fa yor ak kuram di dóoru,

Xuru digg ginaw ga dagg ba deret jay turu,

Nit ña fa nekk yërëm ko ba dikk di ko tinu,

Ndeke moom yëgu ko ndax li muy séenu.

Dogu gu mu dogu ci genn gor, maam Seex Ibra,

Teggil na ko'w mettit ba luy gañe dikke tu ko dara.

Xol ba yegg na, jëmm je fi dese'b coono,

Ëllëg , liggéeyal bamba la doom yay ndonoo.

Ndeem moom mii dogu ci maam Seex Ibra moo nu ëlëm,
Maam Seex Ibra dogu ci maam bamba ba jot gërëm,
Maam bamba Boroom bi def ko xadim rasululaay,
Kon ndax ndiol makka am na moroom ci'g may?

**Boroombey tànn'y nittëm,
Jël leen teg ci'w yoonam,
Màggal leen ci biir jàam yi sol leen ak leer,
Ba ku mu def bideew ñu mat la weer.**

Seex Bamba fekke wu nu jamonom,
Waaye mandal nañ nu ci'y jaloréem;
Ne danu juddu fekk ñoom baay jaar ca yoon wa,
Ñu Takku laxasaayu gëm ko bay xatamu ca naaj wa.

Mboloom ku ca seet xam ne sang bi gindi na,
Daaray kaamil ku ko laaj xam ne leer gi bind na.

Xellum xale du mat, waaye xaacu nanu ci
Di màggal xadim rasululaay mi nu jaral,
Woor nanu ne aljána fay li mu nu digal.

Jikooy taalibe ci Boroom bi sant nanu ko ci,
Xiir nu ci jàamu Yálla, liggéey ak jàng alxuraan,
Taalifal nu ci rasululaay ngir génne nu ci'y caaxaan.

Xol bu dogoom dëgg ta mu xér ci xéewal,
Na ñëw nu màggali ko tuba tuyaaba nga fay wal.
Boroom xol bu xér degg da koy tal,
Yállay teral ta Seex Bamba da ko fal,
Taal ko tegal nu fi ci Baol ngir mu gindi nu jubal,
Kon ndigël lanuy ndonoo ndax ëllëg nu yeyoo njeggal.

Nun murit, jàamu Boroom bi rekka nu doy.
Nun murit, sëriñ bamba lanu deeti roy,
Roy ko ci rasululaay mim dogu woon di roy,
Roy ko ci rasululaay mim saxoo woon di woy,
Roy ko ci xeexal diine ji ko jaraloon di boy,
nun murit, ci ndigël lanu fas yéene wey.

**Boroombey tànn'y nittëm,
Jël leen teg ci'w yoonam,
Màggal leen ci biir jàam yi sol leen ak leer,
Ba ku mu def bideew ñu mat la weer.**

Kuy yuuxu wallu'g daay jafal ab taal wara tula,
Tooñit di teg ndax yaakaar ku la wallu du fulla,
Xadim ñaggil nanu yoon wi ndax bañ nu fetël,
Ana lan moo nu war lu dul sant ko tay jubal.

Sang bi sunu koy roy du càgganu danu di'y jayil,
Danu jàng, xam xàmme bay ndamoo kaamil;
Jëfëm moo ser sunu xol,
leeram gindi sunu xell.

Lu dul Yálla ak neen la,
Ku ca topp ak réer la,
Ku jàamuwul Yálla yéeféer ga
Ta ku koy langaleel naaféeq ga.

Yálla sunu Boroom moom kenn la,
Yálla sunu Boroom moom kepp la,
Moo sakk àdduna'k li ci biirëm ci coobarem,
Jël doomu adama taamu ko ci'y mbindeefëm.

Yálla santul nit ñi ak jinne yi lu dul ñu jàamu ko,
Gëm ko ak ay yonentem, ak ay terem,
Fu ñu nekk sukkandikoo ponki juroom,
Waajal bés penc, soloo jikoo ju rafet ta jëfe ko.

Ay yonentem doy nañu ay royukaay, ñoom dañu doon géeku leer,
Dale ko ca maam Adama ba ci seydina Muhamed mi mujja teer.

Maam Adama la malaaka ya sujjootaloon jëmmëm ci ndigalu sunu Boroom,
Mennum Iblis a bañoon , Yálla dàq ko, mu ne dina ko sippi adama'g njabootam.
Lekkloo na adama'k awa ca garabu aljána ga leen Yálla tere woon, ci'y pexem.
Yalla wàcce leen ci kaw suuf, adama jeggalu, boroom bi jeggal ko ci yërmaandem.

Noe, Yálla da ko yonni woon ci'w askanam, ngir mu teg leen ci'w yoonam.
Ay ñoñam të doon ko tuumaal ba mu ñaanan Boroom bi mu àttee ko'k ñoom,
Ca la ko yattloo gaal, mu dugg ca'k ña gëm, Yálla jox asamaan ndigëlu taw;

Bésu Keroog, da doon xitti suuf di ball, ba noon yépp lab, ña gëm di féey ca kaw.

Ibrahima, baayu Ismaela'k Isaaxa , da di maamu Yanxóoba
Ba muy ndaw la gorroon xërëmi baayam ngir kennal Yálla.
Aw askanam mer sànni ko ci'b taal ngir séeni Yállay yatt ya,
Bésu keroog, Boroom bi ci boppam moo seddloo sawara wa.

Manu nu lim yonent yépp yi Yálla yabal,
Ñu ñëw woon di gindi jàam yi ngir ñu jubal.
Waaye fàttewunu lot, Yusufu, Hud, Idrisa,
Yunus, Sohibu, Saliu, Elias ak Ayuba.

Yonente Yálla Musaa moo feeñe woon ca misra, buur ba ñu ko doon wooye firawna.
Aw askanam dañu leen fa nootton ñenti teemeeri at ci'g jàam gu kenn manul dara.
Ba ngisanikati buur ba yége ne yonent di na juddu gorel leen ci loxoy Firawna,
séeni peXe teewul Musaa ñëw géntal njàam ga, génne'w askanam réewu misra.

Suleyman ak baayam Daouda, ñoomit dañu doon ndawi Yálla.
Zakaria'k doomam Yaxya, ñoomit dañu doon jottali kàddu Yálla.

Yonente Yálla Adama amul ndaay ak baay,
Insa doomu mariama ko ñaareel ci ñakk baay;
Ba mu juddoo yaay ja jaaxle ndax bañ aw askanam tuumaal ko,
La ko xamal ne yonent la, ku ko laaj mu bayi mu tontu ko.

Muhamed ibn abduulah mooy ndaw li Yálla mujja yabal,
Ba mu ame ñaari weer, yaayam aminata génn àdduna ,
Ca lañu ko dinke woon alimatu saadiya mu ko doon nàmpal.
Ba mu laqe nient fukki at la jibril ne ko waxtu wa jot na.
Alxuraan tambale wàcc ci moom, muy wër di woote ci diine islam,
Booba la'w askanam mànkoo di ko fexel ndax li muy tiiñal séeni xërëm.
Ba muhamed xajatul makka la daldi gaddaay jëm yatrib mook ñenn ca'y gaayam.
Ba mu yegge, mbégte wa dëkk ba soppo tur wa medinatu rasoulalaay, ngir jëmmëm.

Doonte doonu ñu woon'y yonent, manu noo baña tuddu nienti jambaar,
Gëmu nu ne jullit dina rawati ñi di: Usmaan, Aliun, Omar ak Ababacar,
Saaba yooyu dañoo jëlloon séen xol jox Yálla sunu Boroom,
séen bakkan ak séen alal ñu tegoon ko ci taxawal diine islam.

Yonente Yálla yi doy nañu royukaay,
Ñepp muhamed ta di séen wacukaay,

Kon su bamba sèppe xalimam di ko woy,
Ku di ab taalibe mana gëmm topp cay roy.

Nun dey roy Seex Bamba danoo doy,
Ci barke xasayit lanuy xacoo di woy,
Saxoo farata ak sunna dëddu'g moy,
Dëkkewoo kaamil ndax baña gooy,

Alxuraan ak'y addisa deeti suuxat ruu yi nuy dundal,
Nuy roy ci yonent yi séeni ñoñ doon dig'y mbugal,
Di ñaax ña gënëna weddi ca ñoom ñu leen doon mettital,
Waaye Boroom bi gindi'y ndawam ba da wu ñu ragal.

Nasaraan bi siifoon sunu réew ndamoowul woon lu dul dooley kano ak fital,
Seex Bamba jëfewul woon lu dul li ko Yálla xellal ak li ko alxuraan xamal,
Kàddu yéeféer ya ak naaféeq ya li ko taxana jiib moo di xoqtaal,
Waaye àtteeb Yálla firndeel na leen ne ag tooñ du'g pal.

Moodu Mbake ma ñu sànni woon ca gabon, allub mayombe, wir wir
Sori le koy gaayam diirub juróom ñaari at yu tegal juróom ñaari weer,
Ñibbisi na mbake baari fekk gaaya gëna bari,
rusloo ña ko tuumaaloon foogoon ne du delusi.

Kon nun murit, jàamu Boroom bi rekka nu doy.
Kon nun murit, sèriñ bamba lanu deeti roy,
Roy ko ci rasululaay mim dogu woon di roy,
Roy ko ci rasululaay mim saxoo woon di woy,
Roy ko ci xeexal diine ji ko jaraloon di boy,
Nun murit, ci ndigël lanu fas yéene wey.

**Borombey tànn'y nittëm,
Jël leen teg ci'w yoonam,
Màggal leen ci biir jàam yi sol leen ak leer,
Ba ku mu def bideew ñu mat la weer.**

Woor nanu ne mandu ak dëggu ño lalloon gëmëm,
Ga nasaraan ya doon xeex ba génne ko réewam,
Julli'k wor, bind ay xasaayit, jëf lu baax, noot ay cerëm,
Dëddu'y dërëm ak gestu ci alxuraan bi doon teerem.

Ndeem teere yu'y nasaraan bind ñooy seede'y jëfëm,

Gëm nanu ne ñooñu tagge wuñu ko ca lu dul jikoom.

Ñi bokk ci sunu askan, ta jamanoonte woon ak moom,
ku ca seet xam ne, ci kàttanu Boroom bi, ñaar dafa am:

Ñi ko noonoo woon tay jii ñu ruslu lañu,
Nasaraan ba ñu ko jënde woon ana mu?
Séeni sët ñooy jébbalu di xaacu di wuyoo mbacke,
Mu jaral leen tëj séeni kër, tuxu tuba di sakkoo texe.

Ñi ko gëmoon xadim rasolulaay da leena defaroon,
Ndax do ko wooroon ne dañu dëgg woon.
Séen am am ak séen man man lañu jébbaloo woon,
Tay jii séen ngor gâceel na ña laaxatu woon:
Ña tiitoo nasaraan tas séeni daara riñan,
Deddu ndongo ya leen saboon ni'g séyan.

Dëgg la ne jamono jooja gëm jaayante la woon,
Seytaane dafa jëloon doole ak'y pexe dénk'y noon,
Mbokk di rocciku ruudal kollère'k'y kàddu,
Kilifa di wor aw ñoñam ndax bégga falu.

Sang bi dafa tànnon dëddu àdduna ,
Féetewoo jàamu ne luy ngur bëgguma,
Lu ma mana am Yálla dooy na ma,
Lu dul xam xam ak diine soxla wu ma.

Ceddo dem ci noppi nasaraan di ko tuumaal,
Tubab ba di bataaxal
Di ca xixan ak tiital,
Sang bi won ko ne mindeef du ko ragal.

Tubab ba naw doolem gis boppam,
Ne kayoor ak baol dañ di suufam,
kenn du fa woote luy dajale mbooloo
Ta ku jeggi kaddom digeen songoo.

Sang bi doyloo Boroomam sëgg ci jàamu ko,
Naaféeq ya naan xanaa ki muy sooru xamu ko,
Lat dior mi doon jaay tëradi maga tubab bi tëral ca dexële,
Nelawam umple wu ko ne moo ko jox mbubb ma mu jiitale.

Su fekke ne ngora lay jaay ba tax muy wonewu,
Xanaa xamul ne Boroomam digalul kenn mu xaru?
Xanaa xamul ne Boroomam tegul kenn lu mu manu la dékku?
Man na dund ni moroomu sēriñëm yiy moytu ku leen tëru,
Séeni dëkk nga ne nemm, séeni kër tëju,
Séeni jàngu féy, ta tee wu leena dooni wàlliyyu.

Kàngami tubab ya daje,
Ñu ne jii waay lu ciy pexe,
Ñenn ña ne mbooloomi li koy dakkal mooy mu gaddaay,
Jataay ba maase ne modu mbake di na gaddaay,
Umple woon nañu ne sang bi coono ko gënal noflaay,
Ta billaay bamba jii ñuy fexel dara manu koo fey.

Billaay Kon nun murit, jàamu Boroom bi rekk a nu doy.
Billaay Kon nun murit, sēriñ bamba lanu deeti roy,
Roy ko ci rasululaay mi mu dogu woon di roy,
Roy ko ci rasululaay mi mu saxoo woon di woy,
Roy ko ci xeexal diine ji ko jaraloon di boy,
Nun murit, ci ndigël lanu fas yéene wey.

Boroombey tànn'y nittëm,
Jël leen teg ci'w yoonam,
Màggalleen ci biir jàam yi sol leen ak leer,
Ba ku mu def bideew ñu mat la weer.

Nun doon ay murit lanuy ndamoo ne ci barke bamba lanuy xaacoo,
Gëm nanu ne lu nu dogu ci xadim rassolulaay du nu ko xëcoo,
Kon tay jii su nu teen bi mandale gindi ci sunu'g maas war nanu,
Ne lépp lu nu mana soxla ngërëmal sunu sang bi doy nanu.

Ñu xam li leen war, xam fan lañuy jaar,
Su ñu ca soobuwul tegoo ca ay bakaar;
Dogu nanu ci Seex Bamba mi nu yakaar,
Ne tay jii fas yéene nanu bay sunu waar.

Ndam ajuwul ci jàam bi ne Boroombey dogal.
Jàam bi na rafetal yéenem boole ca bépp jullit doora jëf,
Ubbi ay loxom taalal ta nan Yálla Boroom bi jërëjëf;
Kon ñoo ngi nii di sant, fas sunu yéene fanaanal.

Boroom bi lanu deeti ñaan ci barke sëriñ saliu,
Mu yokk sunu xell ci waar wi,
Yokk sunu cofeel ci yoon wi,
Ba fépp fu nu mana dem nu mat fa'w jiwu.

Ci Boroom tuba lanu jébbalu,
Ta tuba lanuy ñaana mujju,
Barke maam bamba werantewu nu ko
Ne ci lanu xaacoo woy wii ba xellaat ko,
Kon ak njabootam lanuy ñaan ñu ñaanlenu nu sottal yéene ji.

Yoor-yoor fas yéene wunu ko xaar muy yorlu,
Jànt bi fas yéene nanu ko jiitu ta du nu serlu,
kon ci barke sunu sëriñ murtadaa lanuy ñaan Boroom bi,
mucc ak xéewal gu ànd ak bépp xeetu yiiw,
Nu doon murit yu dëggu ta baña beew.

Senegaal da di sunu réew ta soxali afirig tee noo nelaw,
Sunu sañon darajaay afirig day jog taxaw ca kaw,
ñien ci ay doomam séen barke man na ko taawu,
ta wor nanu ne su nu sang Seex Bamba ci jiitu.

Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.
Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.

**Boroombey tànn'y nittëm,
Jël leen teg ci'w yoonam,
Màggal leen ci biir jàam yi sol leen ak leer,
Ba ku mu def bideew ñu mat la weer.**

Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.
Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.
Yálla sunu Boroom miy buur bu dara tëwul,
Moom mi ga xamne lu mu teewewul amul,
Moom mi ga xamne li gënn ci ab jàamam umple wu ko,
Moom mi moom lép, yor lu dul jeex ta soxla wu ko,
Moom miy maye ta du ko tere barile,
Moom miy aji jeggale ak aji weralle
Noo ngiy koy ñaan ci maggayam,
Ci kennayam, ci baaxayam,
Ci yermandem mu jël nu sàmmal boppam

Ta may nu lépp lunuy jëmale ca kanam.

Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.
Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.
Sunu Boroom miy aji am am,
Moom mi sakk ay jàamam
Ta keneen moomu leen, manalu leen, dëkkëlu leen,
Dundalu leen, wërsëgu leen ta manu leena xañ lenn,
Xana xell dafa fàtteti
Ne li Yálla Boroom bi
Bind ci ab jàamam
Moo jiitu ak juddom?

Kon noo ngiy ñaan Yálla Boroom bi mu jubbantil nu xell yi,
Jullital nu xol yi, jeggal nu bakaar yi ta sellal nu jëf yi;
Mu yokkal nu xéewal gi, jubalel nu xol yi ta yaral nu njaboot gi;
Mu baawaanal nu ndox mi, naatal nu tool yi ta gooyal nu nganaay yi;
Mu berndeel sunu afirig gi ta jël njit yu jub teg ci boppi réew yi;
Mu jàmmal sunu afirig gi ak àdduna bi ta diine islam tas fi.

Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.
Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.
Yálla miy kenn ki mana gindi aka leeral,
Moom miy gis ba ca la xol yi lamb,
Mu dëddale nook lépp luy gëlëmal aka réeral,
Muy doon xeetu xërëm walla ay xàmb;
Mu dëddale nook bépp gëmgëmu cosaan,
Saxal nu ci jàng ak gëstu ci alxuraan;
Ta mu xiir nu ci xasaayit yi nuy niital,
Nu sàmmo ak li nu ci maam bamba digal,
Ba mana jot ci xéewalu ñaan yi mu nu ci sakkul,
Ndax moom Yálla mi sakk dafa yemalewul.

Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.
Ci barke maam bamba lanuy dellusi di ñaan.
Ñepp ño xamne danoo dogu,
Fas yéene ñëw liggéeyal sunu askan yi,
Boroom bi xaame ñi dëgg,
Yalna leen ñaax ci cofeelu sunu askan yi.

Dëgg la ne nun ay ndaw lanu, sunu gëm ak sunu yéene lanu am,

Siggil réew me nu taxa laxasaayu, nu fas yéene mu jem ca kanam;
Waaye yalnanu liggéeyal sunu askan yi rekk taxa jog ta nu dëggu,
Yalna leerag leer gi gindi sunu xell leeral askan yi ci sunu kàddu.
Ci barke sëriñ tuba.
Ci barke sëriñ tuba.

Sëriñ saliu yalna Yálla guddal aw fanam,
Yokk ak wérëm ak leeram, taas nu ci barkem.
Yalna sunu yoonu murit wi gëna law ta ay ndawam baña saaw.
Nook sunug njaboot, yalna Boroom bi def nu di ay murit ba fàw.
Ci barke sëriñ tuba.
Ci barke sëriñ tuba.

Nun jullit ñi, yalna Boroom bi def nu benno ba mel ni ñu bokk ndey,
Nu yokka farlu ci di ko jàamu fu nu mana nekk ak nu jamono mana mel.
Noo ngiy koy ñaan, mu aarnu ci lépp lunuy gañ, lunuy lor ak lunu ragal;
Yálnanu fajal sunu aajo, saxalnu ci yoonu jub, uufaleelnu rasululaay.

Noo ngiy ñaan Boroom kunfayakun, mu yokk
Leerag rasululaay salalahu aleyhi wa salaam,
Mu berndeel ko'y xéewal yu dul dakk ba mukk
Mook njabootam, ay saabam ak'y soppem.

Amiin.

PRIÈRE D'UN MOURIDE

1. Au nom d'Allah, le tout miséricordieux, le très miséricordieux.
2. Que le tout miséricordieux, le très miséricordieux, nous accorde sa protection contre les maux qui veulent s'abattre sur nous, quelles que soient leurs origines dans tout ce qu'Il a créé.
3. Que leurs auteurs soient engendrés : peut-être des djinns ou des êtres humains que la convoitise, la jalousie ou la méchanceté a stimulé leurs intentions de nuire, et ils s'acharnent sur nous pour nous détruire; ou peut-être des animaux que des hypocrites, des traîtres ou les démons ont dressés contre nous.
4. Que le mal soit mouvant comme l'eau dans toutes ses formes et dans tous ses états : les chutes d'eau qui charrient, les vagues de mer qui engloutissent, les fleuves et les rivières qui débordent, les averses qui inondent pour détruire, la vapeur qui asphyxie, et les océans polaires qui tuent par paralysie.
5. Que le mal soit soufflant comme le vent qui voyage librement sur terre ; et qui, un soir d'orage, peut déverser sa colère sur ce qu'il rencontre sur son passage.
6. Que le mal soit dynamique comme la terre qui peut trembler enterrant des vies dans sa faille; les volcans qui crachent la lave en rejetant de la poussière et des pierres; les montagnes, rongées par l'érosion, qui s'effondrent sans épargner ce qui les entoure; et les dunes de sable qui transhument dans le désert, au gré de l'air, sans nous laisser d'autres repères.
7. Que le mal soit crépitant comme le feu : le feu que nous avons allumé et dont le contrôle nous a échappé; le feu des roches fondues, craché depuis les profondeurs; ou le feu qu'ont vomis des infidèles pour nous effrayer.
8. Ou que le mal soit le danger du rayonnement solaire, de la foudre ou de l'électricité.
9. Que le tout miséricordieux, le très miséricordieux, nous accorde sa protection contre les maux qui peuvent surgir de ce que nos mains ont bricolé :
10. Contre le danger des objets tranchants et pointus que nous utilisons dans notre quotidien;
11. Contre les chocs des engins de mobilités terrestres, aériens ou maritimes : comme les accidents de voitures, les avions qui tombent, et les navires qui chavirent;
12. Contre les effondrements d'immeubles, les explosions de centrales nucléaires et les accidents dans les usines ;
13. Et contre les instruments de la guerre tels que les mines antipersonnel, les mitraillettes, les chars, les avions de combat, les missiles, les bombes et les autres armes à destruction de masse, qu'elles soient chimiques ou biologiques.

14. Que le tout miséricordieux, le très miséricordieux, nous accorde sa protection contre tout ce que nous ne pouvons pas voir, sentir ou penser le danger proche ou lointain.
15. Que le très miséricordieux nous détourne du mensonge, du vol, de la corruption, de la drogue, du jeu de hasard, de la fornication, de l'adultère, du viol, du meurtre, de l'alcool et de toutes autres choses qu'il nous a interdites.
16. Que le très miséricordieux agrée nos prières: qu'il nous accorde sa protection; nous sommes conscients que nous ne pouvons être à l'abri qu'auprès de sa grande miséricorde.
17. Que le très miséricordieux ne nous châtie pas pour les erreurs que Satan nous a inspirées à commettre; mais qu'Il nous arme pour lutter contre ce dernier et ses ignobles alliés.
18. Qu'il nous pardonne tout ce que nos membres ont pu faire de manière intentionnelle ou non intentionnelle ; et qu'Il nous aide à purifier nos actes afin de les rendre des meilleurs.
19. Qu'il nous préserve de toutes les maladies ; et, par les remèdes, qu'il soulage les souffrances de ceux qui sont déjà atteints, tout en les épargnant des effets indésirables des médicaments.
20. Qu'il nous préserve de tout handicap physique ou mental, de toute faiblesse dans nos cœurs, et de toute hésitation dans nos convictions.
21. Que le tout miséricordieux, le très miséricordieux, nous guide sur le droit chemin ; qu'il nous accorde les moyens de réussir nos ambitions ; et qu'Il fasse que nos paroles soient des meilleures, comme le message de paix, de vérité et de fraternité, puisé dans le Coran, qu'elles véhiculent.
22. Que mon apparence ne soit pas trompeuse : que ma parole ne soit pas une parure, que mon message soit la vérité qui nourrit mon âme, et que le sens de mon combat soit à l'honneur de toute l'humanité.
23. Que notre Seigneur m'éclaire mon esprit, mon cœur, mon ouïe, ma vision ; et que la lumière de la droiture, brandie par un poignet de politesse, dans une atmosphère de sagesse, soit le flambeau qui guide mes pas.
24. Que notre Seigneur fasse de moi un défenseur des faibles, un nourricier des pauvres, un soutien des orphelins, un savant prêchant la juste cause, et un plus que frère pour tous ceux qui ont la chance d'être dotés de cœurs soumis qui témoignent qu' " il n'y a de Dieu que Dieu et que Muhammad est un messager de Dieu " ³.
25. Que l'Unique, Lui qui n'a jamais engendré et n'a pas été engendré, répande ses bienfaits sur tous ses fidèles serviteurs, comme Il a comblé les plus nobles d'entre nous de la crème de sa miséricorde.
26. Que sa paix et son salut soient sur notre allié, notre référence, son envoyé Muhammad; et

³ Cette phrase est la profession de foi musulmane, la Shahada. La Shahada est le premier des cinq piliers de l'Islam ; il suffit de prononcer ce témoignage pour être considéré comme musulman.

qu'il le comble de ses faveurs comme il a comblé Abraham en faisant même jaillir des lignés de prophétie dans la descendance de ce noble messenger.

27. Que la sainteté soit, dans la descendance d'Ahmadou Bamba, ce que la prophétie est dans la descendance d'Abraham; et que la lumière de notre guide, qui a détourné nos cœurs des vices, continue d'éclairer les hommes et les djinns, afin de purifier même les consciences qui, jusque là, sont encore confisquées par la passion, les futilités et les autres turpitudes.

28. Que Diarra Bousso⁴ soit comblée de l'honneur dont est comblée Marie la Vierge; et qu'elle trouve, dans l'œuvre de son fils qui nous a empêchés de dévier, tout le mérite qui lui revient d'être la mère d'Ahmadou Bamba.

29. Que Thierno Birahim⁵ soit distingué par son soutien fraternel; et que sa descendance continue de prêcher le message de soumission qu'il véhiculait.

30. Que Cheikh Ibra⁶ soit décoré de son travail inégalable ; il était un soumis et un modèle travailleur que ni la fatigue, ni l'état du temps, ne pouvaient empêcher d'œuvrer en honneur d'Ahmadou Bamba.

31. Qu'Allah soit satisfait de l'œuvre de Mouhammadou Mustapha⁷, et qu'il éclaire les cœurs de sa descendance.

32. Que l'œuvre d'El Hadji Mouhammadou Fadilou⁸ soit inscrite dans les plus nobles cahiers de charge; et que le Clément, qui s'Il veut une chose son commandement est soit et elle est, l'agrée en confiant à son auteur dévoué une place très honorable dans le paradis.

33. Abdoul Ahad⁹, n'était-il pas exemplaire sur sa manière de nous instruire : sa pédagogie de nous inculquer la vérité et de cultiver en nous l'amour du travail ? Que l'Éternel répande sa baraka sur tous les mourides.

34. Qu'Abdoul Khadre¹⁰ retrouve son noble grade, parmi les honorés du paradis, comme son combat sur terre était de nous guider; et que le témoin de sa foi soit transmis à sa descendance.

35. Que " Bachirou, Sonhibou, Ibra, Abdoul Samat, Barra et Abdoulaye "¹¹ soient honorés

⁴ Diarra Bousso est la mère d'Ahmadou Bamba.

⁵ Thierno Birahim, (1862-1943), était un frère et un disciple d'Ahmadou Bamba.

⁶ Cheikh Ibra Fall, (1858-1930), était un des fervents disciples d'Ahmadou Bamba ; il est le guide de la sous-confrérie des " Baye Fall ". Ses disciples sont des travailleurs au service de la Mouridiya.

⁷ Mouhammadou Mustapha, (1880-1945), fils d'Ahmadou Bamba, fut désigné Khalif des mourides à la mort de son père en 1927. Son khalifat est marqué par le début la construction de la mosquée de Touba.

⁸ El Hadji Mouhammadou Fadilou, (1885-1968), fils d'Ahmadou Bamba, devint Khalif des mouridoulahs à la mort de son aîné (1945). Il incitait les mourides au travail (les travaux champêtres, avec la prédominance de la culture de l'arachide). Son khalifat est marqué par l'inauguration de la mosquée de Touba (1963).

⁹ Abdoul Ahad, (1914-1989), fils d'Ahmadou Bamba, devint Khalif des mourides en succédant à El Hadji Falou (1968). Son khalifat est marqué par l'agrandissement de la mosquée, la construction d'une bibliothèque " Cheikh El-Khadim " et d'une université, à Touba.

¹⁰ Abdoul Khadre, (1915-1990), fils d'Ahmadou Bamba, était l'Imam de la mosquée de Touba depuis la mort d'El Hadji Mouhammadou Fadilou (1968) avant de succéder en 1989 à Abdoul Ahad, devenant ainsi le quatrième Khalif des mourides. Son khalifat fut éphémère.

¹¹ "Bachirou, Sonhibou, Ibra, Abdoul Samat, Barra et Abdoulaye " sont des fils d'Ahmadou Bamba, ils sont décédés prématurément. (avant de devenir des Khalifs des mourides) [10] Les pratiques du prophète Muhammad.

pour toujours; et que leur père, qui nous a dérobés de la mécréance, soit satisfait de leurs contributions.

36. Que Mouhammadou Mourtada, qui a parcouru la terre pour diffuser la bonne parole, soit gratifié des fruits de sa mission, et que sa lumière universelle continue de guider les coeurs des mourides partout dans le monde.

37. Que Saliou, qui continue de nous éclairer, continue d'être comblé de faveurs : que le miséricordieux, dont il est un serviteur convaincu, lui attribue une excellente santé et une longue vie ; et qu'il lui accorde une lumière universelle, afin qu'il puisse disséminer, sur toute l'entendu de la terre, les nobles graines du Mouridisme.

38. Que l'Éternel fasse de la descendance d'Ahmadou Bamba de fervents pieux, de nobles serviteurs qui guident les pieux ; et que la lumière du Mouridisme, dont celle-ci détient le flambeau, soit brandie jusqu'au plus haut sommet de la terre.

39. Que la ferme ambition, la noble conviction, l'unique mission, dont était chargé Ahmadou Bamba, soit leur unique préoccupation.

40. Qu'Ahmadou Bamba soit honoré par leurs œuvres; et que sa baraka éclaire les demeures des millions de mourides qu'ils ont tant guidés.

41. Qu'Allah fasse de chaque mouride un modèle, partout où ce dernier se trouve dans l'univers, en lui insufflant le message de paix, de piété, de travail, de solidarité et de bienfaisance qu'Ahmadou Bamba a toujours prêché.

42. Que notre amour d'Ahmadou Bamba soit à la grandeur de sa baraka; et que cet amour nous incite à s'appesantir, comme lui, sur les recommandations du Seigneur de l'univers, et sur la Sunna du sceau des prophètes.

43. Que le Coran, qui était son unique arme face à un empire d'infidèles, devienne la pluie qui, au fond de nos coeurs, sur le beau jardin de piété, arrose par la vérité, les fleurs de bonté guidant nos actes.

44. Que nos vertus soient des meilleures, comme il nous a tant initiés à l'imitation de Muhammad, afin que nous soyons gratifiés de la lumière de ce dernier.

45. La vérité que rien ne peut empêcher de triompher si l'Éternel veut qu'elle le fasse, que cette vérité emporte aux quatre coins de l'univers le message d'Ahmadou Bamba, afin que tous ceux qui sont dotés de coeurs doués de discernement, et qui, jusque là, semblaient dans l'ignorance, puissent se guider par cette vérité :

46. C'est une vérité comparable aux rayons du soleil. Elle est chargée d'une lumière¹² revivificatrice et, d'une chaleur salubre, la foi travailleuse, qui réchauffe le coeur de chaque mouride et lui charge la mission de partir jusqu'au bout du monde afin de contribuer à l'essor de notre communauté et de son pays.

¹² Allusion aux neuf points," bases de la mystique ", énoncés par Cheikh Ahmadou Bamba.(Voir DUMONT F., La Pensée religieuse d'Amadou Bamba, NEA, Dakar, 1975, p. 343)

47. Que cette vérité triomphe afin que les athées qui sont dans un égarement évident, ceux qui veulent attribuer à l'Unique un descendant parmi les hommes ou une parenté avec les djinns, et ceux qui se sont cloîtrés dans des sectes, soient guidés par la brillante lumière d'Ahmadou Bamba.

48. Qu'Ahmadou Bamba, qui m'a donné l'amour de brandir les couleurs de l'islam, obtienne la reconnaissance et le salut de notre noble référence; et ce dernier, qu'Allah le comble de ses faveurs comme Il l'a choisi.

49. Que le poète soit comblé de faveurs. Qu'Allah, dont la parole est vérité, lui amplifie le bonheur promis ; et qu'il l'étende sur toute l'humanité.

50. Que notre Seigneur me propulse dans les actions qui méritent sa récompense, qu'il accroisse mes connaissances, qu'il stimule ma conscience, et qu'il me comble de la baraka d'Ahmadou Bamba qui nous a légué la précieuse parole de se référer sur Muhammad.

51. Qu'Allah m'inspire l'essence de la bonne parole, afin que ma plume, qui aggrave les empreintes de mon cœur, soit une fontaine abreuvant la soif des millions de mourides que l'amour d'Ahmadou Bamba a fait qu'aujourd'hui, je ne peux plus parler de famille sans eux.

52. Que le bonheur comble mes parents ici-bas comme dans l'au-delà ; et que la large famille Mouridiya soit patriote, instruite, travailleuse et solidaire.

53. Qu'Allah nous confie des épouses pieuses et vertueuses qu'aucun homme n'a déflorées : que l'honneur, la pudeur et la fidélité, préservées par nos sociétés, soient les barrières qui les ont toujours empêchés de dévier.

54. Que Touba¹³ soit notre maison ; que sa mosquée, où réside notre guide, exerce sur nous l'attraction que l'aimant a sur le fer ; et que son cimetière, où loge Cheikh Ibra, soit notre dernière demeure : qu'Allah y répande sa miséricorde et son pardon, et nous y dégage un raccourci qui mène au paradis, même si le passage par l'enfer est une sentence irrévocable¹⁴.

55. Que les Xassaïdes¹⁵ de notre guide soient les chansons dont nos mémoires retiennent le texte : Que nos âmes aspirent le bien qu'Ahmadou Bamba y a déversé, et que nos cœurs s'y rationnent la nourriture de leurs perfectionnements perpétuels.

56. Que " Gloire à Allah, Louange à Allah, il n'y a de divinité qu'Allah et Il est grand"¹⁶ soit l'expression qui, au fond de nos cœurs, apaise notre désir de soumission ; et qu'" il n'y a de puissance qu'en Allah" soit le levier de nos ambitions.

57. Que l'humanitaire soit notre vocation, le travail pour notre peuple notre mission; et que l'Éternel, dont nous sommes de fervents serviteurs, nous accorde sa grâce et nous maintienne

¹³ La ville sainte de Touba, (à 193 km de Dakar), est fondée en 1887 par Cheikh Ahmadou Bamba. Il s'y déroule chaque année, à la date lunaire du 18 Safar, un pèlerinage commémoratif " Magal " du départ en Exil (le 18 Safar 1313 soit le 10 août 1895) du Cheikh.

¹⁴ Voir le Coran, sourate XIX, verset 71.

¹⁵ Les Xassaïdes sont les poèmes d'Ahmadou Bamba.

¹⁶ Cette expression est la plus aimée d'Allah.

sur le droit chemin.

58. Que le Sénégal soit comblé de la baraka de tous ses saints¹⁷ :

59. Que les Counta-Counta¹⁸, qui revivifient le message d'Abd Al-Qadir Jilani¹⁹, soient comblés des vertus de la sainteté, afin que Muhammad soit satisfait de leur piété.

60. Que Thierno Mountaga Tall²⁰, qui brandit le flambeau de la Tijaniya oumarienne²¹, soit comblé de faveurs ; et que sa patrie, notre Sénégal, illumine l'univers.

61. Que la baraka d'El Hadji Malick Sy²², revivificateur de la torche de Cheikh Ahmad Tijani²³, inonde notre beau Sénégal de lumière.

62. Que la piété d'Ababacar SY²⁴, le mérite d'Abdoul Aziz SY²⁵ et les œuvres de Mansour²⁶, de Cheikh Tijan²⁷ et de leur ambitieuse famille, fortifient notre foi en Dieu et notre estime en notre brave peuple.

63. Qu'El Hadji Ibrahima Niassé²⁸, dont la baraka a rayonné jusqu'en terre Haoussa²⁹, soit comblé de faveurs; et que sa famille, continuatrice de sa mission, soit une véritable ambassadrice de l'islam.

64. Que Limamou Laye³⁰, qui a toujours prêché pour le triomphe de l'islam, retrouve, dans la foi des fidèles de Yoff et de Cambarène, toute sa satisfaction de guide.

¹⁷ En tenant compte de l'organisation de l'islam au Sénégal en Confrérie, la notion de " saint " se rapporte aux fondateurs des confréries, et aux vivificateurs.

¹⁸ Les Counta-Counta sont des descendants de Mukhtar-Al Kabîr et de ses disciples. Mukhtar-Al Kabîr Counta, une grande figure de la Khadria en Afrique de l'Ouest, vécut à Tombouctou au XVIIIe siècle. Il envoyait ses disciples propager l'islam dans toute l'Afrique de l'Ouest. C'est ainsi que Bunama Counta arriva au Kayor où ses successeurs ont fondé Ndiassane. (Voir DIOUF M., Histoire du Sénégal, Maisonneuve & Larose, Paris, 2001, p.118).

¹⁹ Abd Al-Qadir Jilani, (1077-1166), le fondateur de la Khadria, est né à Gilan, au Sud de la mer Caspienne. Il fit ses études à Bagdad où il œuvra jusqu'à sa mort. (Voir DUMONT F., La Pensée religieuse d'Amadou Bamba, NEA, Dakar, 1975, pp. 59-60).

²⁰ Thierno Mountaga Talla est un descendant d'El Hadji Oumar, (Sénégal, 1795 - Mali, 1864), que Muhammad al-Ghali, le Calife de la Tijaniya pour l'Orient à l'époque, avait désigné : " Commandeur des croyants " pour toute l'Afrique de l'Ouest .

²¹ relative à El Hadji Oumar Futiyu Tall, (Sénégal, 1795 - Mali, 1864), Voir ROBINSON D., La guerre sainte d'al Hajj Umar, Editions Karthala, Paris, 1988.

²² El Hadji Malick Sy, (Sénégal, 1855 - 1922), effectua son pèlerinage à la Mecque entre 1888 et 1889. En 1902, il se fixa à Tivaouane, où ses disciples commémorent chaque année la naissance du prophète Muhammad. (Voir DIOUF M., Histoire du Sénégal, Maisonneuve & Larose, Paris, 2001, pp. 120-121)

²³ Cheikh Ahmad Tijani, (Algérie, 1737 - Maroc, 1815). Voir DUMONT F., La pensée Religieuse d'Amadou Bamba, NEA, Dakar, 1975, pp. 66-68.

²⁴ Ababacar Sy, (1890-1957), fils d'El Hadji Malick, succéda à son père à la tête de la Tidjania à Tivaouane (en 1922).

²⁵ Abdul Aziz Sy, (1905-1997), dernier des fils d'El Hadji Malick, succéda à son grand frère, Ababacar Sy, à la tête de la Tidjania à Tivaouane (en 1957). Il est succédé, après sa mort, par Mansour, fils d'Ababacar SY.

²⁶ Mansour, fils d'Ababacar SY, est l'actuel khalif des Tidjans à Tivaouane.

²⁷ Cheikh Tijan, fils d'Ababacar Sy, est le père du guide du mouvement Islamique " Moustarchidine Wal Moustarchidat ", Moustapha Sy.

²⁸ El Hadji Ibrahima Niassé est le fils cadet d'Abdoulaye Niassé, (Sénégal, 1850 - 1922), le fondateur de la Tijania " Niassène ". Les disciples d'El Hadji Ibrahima Niassé se trouvent partout en Afrique de l'Ouest, surtout dans les pays anglophones ; et même aux Etats-Unis d'Amérique. (Voir DIOUF M., Histoire du Sénégal, Maisonneuve & Larose, Paris 2001, pp. 122-123)

²⁹ Les Haoussas peuplent le Sud du Niger et le Nord du Nigeria.

³⁰ Limamou Laye est le Fondateur de la confrérie Layenne dont les disciples vivent essentiellement dans la région de Dakar (les quartiers traditionnels " Lébous " tels que Yoff et Cambarène).

65. Que la descendance d'Ahmadou Bamba dont la baraka m'a illuminé, continue de prier pour notre Sénégal ; ce siècle, l'Afrique va illuminer l'univers.

66. Que la paix, fortifiée par la Téranga³¹, puise dans la baraka de ces guides, dans la bonté de toutes les autres communautés religieuses de notre nation fraternelle, et dans la créativité de notre jeunesse si africaine, l'énergie lui permettant de résorber la frustration de la Casamance³², de renforcer notre cohésion, et de hisser nos couleurs jusqu'à la limite de nos espoirs.

67. Que l'Afrique, vidée par les négriers³³ et partagée à Berlin³⁴, retrouve, dans la baraka d'Ahmadou Bamba, l'énergie de rapiécer les micros-Etats afin que nous concrétisions les Etats-Unis d'Afrique.

68. Que la miséricorde d'Allah soit déversée dans le cœur de chaque Africain. Que la baraka d'Ahmadou Bamba transforme notre mécréance en piété, notre égoïsme en modestie, notre hypocrisie en loyauté, notre paresse en courage, notre méchanceté en bonté, notre haine en amour, notre ignorance en savoir ; et qu'elle fasse que le patriotisme coule dans nos veines, comme la sève coule dans la plante.

69. Que le monde soit débarrassé de ses fardeaux tels que la misère, les maladies et l'injustice incitatrice à la guerre.

70. Que notre humanité, au-delà de sa diversité, soit unie et solidaire. Qu'Allah inspire à tout un chacun la droiture, et qu'il fasse que notre monde entre, à jamais, dans l'ère du fraternalisme.

71. Que la paix inonde notre monde; et que l'amour fleurit même là, où Satan a réussi à instaurer la haine ou la discorde.

72. Que l'Unique, par sa bénédiction, continue de nous accorder son pardon, son soutien et sa miséricorde, comme il nous a dérobés des ténèbres par la torche du discernement.

73. Que le Seigneur de l'univers nous accorde sa protection en mettant la distance entre l'orient et l'occident, entre nous et tout ce qui veut rendre tortueux le droit chemin que nous avons décidé d'emprunter.

74. Qu'Il soit glorifié, Lui, le digne de gloire; qu'Il soit loué, Lui, le digne de louange; et, par la beauté de Ses noms, qu'Il continue de nous guider par Son omniscience.

75. Que Muhammad, ma référence, soit comblé de bonheur pour toujours ; ainsi que sa

³¹ Signifiant l'hospitalité en wolof, la Téranga caractérise la nation sénégalaise.

³² La Casamance est la Zone méridionale du Sénégal .(Voir plus loin Tome II, Chapitre IV)

³³ Allusion à la traite négrière européenne, (XV - XIX siècles), qui a le plus causé de dommages à l'Afrique.(Lire M'BOKOLO E., " La dimension africaine de la traite des Noirs ", in Manière de Voir, N°58 " Polémique sur l'histoire coloniale ", Juillet- Août 2001, pp. 32-35.

³⁴ Allusion à la conférence de Berlin (1884-1885) où l'Afrique a été partagée entre les différentes puissances coloniales européennes.

descendance, ses valeureux compagnons et leurs descendance.

76. Que le Seigneur de l'univers continue, par la lumière du sceau des prophètes, de raffermir la foi des croyants, et d'éclairer le droit chemin, pour toute l'humanité.

SEIGNEUR

Au nom d'Allah, le tout miséricordieux, le très miséricordieux.

1. Oh Notre Seigneur, le très miséricordieux ! Béni est Muhammad, ton noble messenger ; le pauvre berger que tu avais paré de rectitude, comme tous les prophètes qui l'ont précédé, pour faire de lui la dernière des lumières, modèles de l'humanité.

2. N'était-ce pas pour prêcher la foi et la justice, que tu avais envoyé ces vives torches dont leurs clartés sont incomparables à la luminosité de tout ce qu'il y a dans l'univers ?

3. Comme tous les prophètes, Muhammad était un Arabe parce que les Arabes étaient parmi les peuples les plus égarés.

4. Comme tous les prophètes, Jésus était un Juif parce que les Juifs étaient de nouveau égarés; ton message, transmis par Moïse qui les avait sauvés, n'était devenu la guidance que pour une minorité de leur communauté.

5. Notre Seigneur, c'est par quête de ta face que j'ai décidé d'être soumis, de te témoigner ma foi : ma crainte, et toute mon estime pour l'élu des élus, mon modèle et ma référence.

6. Oh notre Seigneur ! Je dis à haute voix que : même si Muhammad était un Arabe, même si le Coran est en caractères arabes, et que la Kaaba est le joyau de la mère des cités d'Arabie ; cela ne peut pas m'empêcher de me rappeler que les Arabes étaient aussi, parmi les peuples les plus pervers .

7. Aussi pervers que les Aad³⁵, les Tamud³⁶ et tous les peuples, réfractaires à ta lumière, qui maltraitaient tes nobles envoyés : Muhammad, ne l'avaient-ils pas combattu ? Muhammad, ne s'était-il pas exilé ?

8. Ton Coran, ils l'ont reçu, beaucoup d'entre eux l'ont reconnu ; mais est-ce que leurs cœurs en sont convaincus, comme la lune et le soleil, que leurs yeux ont vus ?

9. Ta parole, même si tu leur l'as rendue plus accessible en leur faisant sauter la barrière de la langue, bon nombre d'entre eux sont, aujourd'hui, parmi ceux qui polluent l'islam que rien ne peut empêcher de triompher.

10. Oh notre Seigneur ! Une foi, exercée pour une renommée mondaine, n'est-elle pas vaine, comparable aux grains de poussière qu'emporte un vent dont on ne connaît ni d'où il vient ni où il va, contrairement au soleil voguant du levant vers le couchant.

11. Oh notre Seigneur ! Sache que je ne te crains pas pour l'unique raison que je vis dans un pays où on applique la charia.

³⁵ Peuple du prophète Hûd ; voir le Coran, Sourate XXVI, Versets 123-139.

³⁶ Peuple du prophète Salîh ; voir le Coran, Sourate XXVI, Versets 141-158.

12. Oh notre Seigneur ! Je ne te prie pas pour frimer ;
13. Je ne fais pas de la charité pour qu'on dise que je suis généreux ;
14. Et je ne défends pas l'islam pour qu'on dise que je suis courageux.
15. Oh notre Seigneur, je sais que se venter, est plus que dangereux !
16. Notre Seigneur, si je te glorifie, sache que je te crains et je veux être pieux.
17. Je défends ton message parce que je sais que c'est toi le très miséricordieux.
- 18³⁷. Oh notre Seigneur ! Je suis persuadé que pour obtenir ce que je veux, Je n'ai nullement besoin de terroriser l'infidèle sous tes yeux, Pour que l'humanité atteste que je suis un fanatique religieux, Qui massacre des innocents, au nom de sa foi, pour être heureux.
- 19³⁸. Oh notre Seigneur ! L'homme a-t-il oublié qu'il sera rétribué en fonction des intentions³⁹ que son cœur a pétries ? Ne sait-il pas qu'il sera jugé en fonction de ce que ses mains ont accompli ? Est-il conscient que c'est de son œuvre qu'il sera nourri ?
20. Oh notre Seigneur ! J'ai bien entendu ton message : "tuer sans droit un individu, c'est tuer toute l'humanité ; sauver un individu, c'est sauver toute l'humanité"⁴⁰.
21. Mon guide, Ahmadou Bamba, le bien éclairé, n'était-ce pas ce passage qui l'avait inspiré lorsque son village était assiégé, lui et ses disciples encerclés ; lorsque des fervents fidèles soumis à ton autorité n'attendaient que son ordre pour riposter ?
22. Que se serait-il passé, si ce n'est qu'une boucherie où le grand vainqueur aurait été Satan, ennemi de notre humanité ?
23. C'est par ta crainte qu'Ahmadou Bamba avait épargné ce désastre. Il était conscient que, quelle que soit la rigueur des épreuves, tu ne le laisserais pas tombé, parce que sa décision, c'était sa foi qui la lui avait inspirée.
24. Oh notre Seigneur, me voici disciple d'Ahmadou Bamba ! J'ai choisi d'être un homme de bien à la parole de paix ! Ce n'est pas une seule personne que je compte sauver pour sauver l'humanité, c'est plus de six milliards d'humains que je veux sauver. Oh notre Seigneur ! Si je réussis mon pari, est-ce que je sauvai l'univers ?
25. Oh l'Unique divinité, au nom de l'islam, fais de moi un brillant architecte d'un monde pacifique et fraternel!

³⁷ Voir le Coran, sourate L, verset 45.

³⁸ Voir le Coran, sourate LIII, versets 38-42 ; sourate LXXIV, verset 38.

³⁹ Un hadith dit que " les actes ne valent que par les intentions ".

⁴⁰ Voir le Coran, sourate V, verset 32.

PRIÈRE SUR L'HONNEUR DES PROPHÈTES

Au nom d'Allah, le tout miséricordieux, le très miséricordieux.

1. Notre Seigneur! Par respect à tous les djinns croyants qui, par ta crainte, se déplacent porter secours à tes fidèles assiégés;
2. Par amour de tous les anges soumis dans leur fierté : ceux qui portent ton trône avec humilité et chantent tes louanges pour glorifier ta majesté ; et ceux qui se déplacent en rafale, acheminant tes secrets à des hommes désignés ;
3. Par considération pour Adam⁴¹, ta création préférée, et pour les torches de discernement que tu as éclairées dans cette humanité bénite qu'il a engendrée :
4. Je veux parler de Noé⁴², un de tes serviteurs comblés de faveurs : Il était endurant dans sa piété qu'il manifestait, même quand les plus égarés de son peuple le maltrahaient.
5. Ne l'as-tu pas secouru par l'arche que ses mains avaient taillée, quand les infidèles et leurs innombrables divinités sombraient dans le Déluge?
6. Je veux parler d'Abraham⁴³ qui s'est hissé par sa piété : n'a-t-il pas morcelé des divinités que son peuple adorait, pour te témoigner la piété dont son cœur débordait?
7. Ne l'as-tu pas secouru, quand les mécréants tentaient de l'immoler dans un feu crépitant de leur méchanceté ; n'as-tu pas fait de lui un prophète, un de tes serviteurs comblés de faveurs?
8. Sa lumière a initié⁴⁴ les cœurs de ses enfants, Ismaël et Isaac, à la piété ; ils étaient eux aussi, des prophètes glorifiant ton unicité.
9. Je veux parler de Lot⁴⁵, neveu d'Abraham, qui prêchait, dans une autre contrée⁴⁶, ta puissance, ta pureté et ton unicité.
- 10⁴⁷. Je veux parler de Job, d'Idris, de Jonas, de David, de Salomon, de Zacharie et de tous les autres prophètes ; mon âme atteste la véracité de leurs messages, même si mes connaissances ne me permettent pas de les citer.
11. Je veux parler de Moïse⁴⁸ à la naissance mouvementée : Qu'est-ce que les mécréants n'avaient pas tenté pour empêcher son apparition, après que les magiciens avaient eu perçu la clarté de sa lumière de prophète, sauveur d'un peuple dompté ?

⁴¹ Voir le Coran, sourate II, versets 30-39.

⁴² Voir le Coran, sourate LXXI ; sourate XXIII, versets 23-30 ; sourate XI, versets 36-48.

⁴³ Voir le Coran, sourate VI, versets 74-83 ; sourate XXXVII, versets 83-113 ; sourate XXI, versets 51-70.

⁴⁴ Voir le Coran, sourate II, versets 131-132.

⁴⁵ Voir le Coran, sourate XXVI, versets 160-174.

⁴⁶ La contrée s'agit de Sodome, une ville de l'ancienne Palestine.

⁴⁷ Voir le Coran, sourate XXI, versets 78-90.

⁴⁸ Voir le Coran, sourate XXVIII, versets 7-40 ; sourate XX, versets 9-98 ; sourate VII, versets 103-156.

12. C'était sous ta bienveillance que tu l'élevais, au milieu de tes ennemis déclarés.
13. N'était-ce pas avec ta puissance que rien ne peut égaler, que tu lui confiais, à l'heure de la vérité, la mission de délivrer son peuple qui avait croulé sous une injustice endiablée ?
14. Je veux parler de Jésus⁴⁹, le miraculé, fils de Marie la vierge, distinguée par sa piété : N'as-tu pas fais de lui une preuve pour l'humanité ?
15. Dès sa naissance, c'était ton unicité et ta majesté, qu'il prêchait dans un peuple aliéné.
16. Par ta permission, de combien de miracles⁵⁰ son message était-il paré : Combien d'infimes avait-il fait remarquer?
17. Combien de malades avait-il soigné ?
18. Combien de morts avait-il ressuscité?
19. Ai-je parlé du miracle de la table servie?
20. Mais les perdus parmi son peuple, l'avaient-ils suivi ?
21. Plutôt ils lui avaient réservé le sort des messagers qui l'eurent précédé; les égarés ont toujours combattu l'essence de la vérité.
22. Oh le Seigneur de l'univers! Comme les étaient tous ces prophètes que tu as illuminés par la vivacité de leurs lumières et par la franchise de leurs convictions ; me voici soumis⁵¹ : ma religion, c'est l'islam que tu as agréé⁵². C'est un Coran complet, les cent quatorze sourates ni plus ni moins, que je brandis pour honorer ta Majesté et t'exprimer mon estime pour tous les prophètes que tu as envoyés, particulièrement le dernier⁵³ :
23. Je veux parler de Muhammad, l'illettré. Comme tous les autres, il a eu à se confronter à l'hostilité des siens qui le combattaient dans leur grand égarement délibéré. Ne l'avais-tu pas inspiré à s'exiler⁵⁴, puis à se défendre ?
24. La Bataille de Badr⁵⁵ était un duel entre les musulmans et leurs ennemis obstinés.
25. Si ce n'était pas ton décret immuable d'un islam triomphal pour l'éternité, si ce n'était pas la miséricorde de ta parole véridique, le petit nombre de croyants essuierait un sérieux revers!

⁴⁹ Voir le Coran, sourate XIX, versets 16-35.

⁵⁰ Voir le Coran, sourate V, versets 110-115.

⁵¹ Voir le Coran, sourate II, versets 136.

⁵² Voir le Coran, sourate III, verset 19 ; sourate V, verset 3.

⁵³ Voir le Coran, sourate XXXIII, verset 40.

⁵⁴ En l'an 622, le prophète Muhammad et ses disciples, qui étaient persécutés à la Mecque, émigrèrent à Yathrib (environ à 350 km de la Mecque). Les habitants de cette cité les accueillirent par des chansons de joie et ils décidèrent même de changer le nom leur ville, l'appelant la " Ville du prophète ", communément appelée Médine. Cet exode, l'Hégire, est le début du calendrier musulman.

⁵⁵ Voir le Coran, sourate III, versets 123-126.

26. N'était-ce pas un cortège d'anges, que tu avais envoyé pour renforcer la foi de tes serviteurs, valeureux dans l'ardeur des épreuves ?
27. Oh le Seigneur de l'univers! Aujourd'hui, plus de mille quatre cents ans se sont écoulés. Et revoici l'islam que plus d'un milliard d'êtres humains veulent encore opprimer !
28. Je jure, sur l'honneur de cette humanité qui m'est si chère, que même si tous les djinns et les hommes étaient coalisés contre l'islam, nul doute que ton soutien nous a déjà fait triompher.
29. Oh notre Seigneur, par l'amour de la descendance d'Adam ! Oh l'Unique, par respect à l'être humain et à son âme ! Oh le Miséricordieux, par ta bonté ! Je te prie de faire germer les graines de la paix et l'amour mutuel, dans le cœur de chaque créature !
30. Satan⁵⁶, le maudit, dans ses mille ambitions, souhaite nous voir nous haïr mutuellement et nous entre-tuer, conformément à la mission qu'il s'est assignée depuis que son orgueil l'a régressé parmi le nombre des égarés.
31. Oh notre Seigneur ! Tu es le seul qui peut nous inspirer la retenue ; tu es le seul qui peut nous protéger contre tout excès venant de nous-mêmes ou d'autrui.
32. Oh notre Seigneur, exauce ma prière ! C'est la paix, la paix réelle, une paix éternelle et universelle, que j'implore.
33. Oh notre Seigneur ! C'est un fervent disciple de Cheikh Ahmadou Bamba, brandisseur de l'arme de la paix face à des semblables que le diable avait inspirés l'envie de dominer, qui t'implore.
34. Oh notre Seigneur ! Ma prière n'exprime nullement la conviction frêle d'un cœur qui veut se racheter d'un éventuel djihad mondial ; notre Seigneur, tu me connais plus que moi-même, et la véracité de ma parole je te la jure!
35. Oh le Maître de l'univers ! Lis le contenu de mon cœur qui m'a motivé ; est-ce que tu y vois d'autres raisons que le désir d'unifier cette humanité dans la paix et le respect mutuel ?
36. Oh Allah, par le dévouement de tous tes prophètes et par la noblesse de leurs lumières, pacifie notre terre, et offre-nous un monde d'amour et de fraternité !

⁵⁶ Voir le Coran, sourate VII, versets 11-22 ; sourate IV, versets 118-121.

ISLAM

Au nom d'Allah, le tout miséricordieux, le très miséricordieux.

1⁵⁷. Islam est paix.

2. Islam est amour.

3. Le musulman est soumis⁵⁸ comme tous les prophètes, fervents pieux, qui ont su convaincre une partie de leurs peuples, par leurs comportements dont seule la crainte était l'essence de l'exemplarité.

4⁵⁹. Le Coran n'est rien d'autre que la parole de Dieu !

5⁶⁰. Dieu, l'Unique, le connaisseur de l'inconnaissable, et le très Miséricordieux !

6⁶¹. Dieu, le créateur de la terre, des sept cieux et de tout ce qui existe entre eux !

7. Dieu, qui a façonné⁶² l'Homme harmonieusement de ses propres mains, qui lui a soufflé de sa lumière et qui l'a préféré⁶³ dans tout ce qu'il a créé !

8. Dieu, le maître des anges et des djinns⁶⁴ qui, comme nous, doivent être soumis ! Et Satan⁶⁵, n'est-ce pas son égoïsme qui l'a trahi ?

9. Dieu a toujours envoyé à l'humanité, parmi ce que celle-ci a engendré, des torches⁶⁶ de discernement pour la sortir des ténèbres de la mécréance. Est-ce qu'un prophète a déjà exigé un salaire, pour guider son peuple vers la lumière ?

10. Le musulman, même s'il n'a pas tous les attributs des prophètes, il doit puiser, au plus profond de son être, le meilleur de lui-même, pour le partager avec l'humanité, afin de lui prouver que seule la piété permet de triompher ici bas et dans l'au-delà !

⁵⁷ Voir le Coran, Sourate LIX, verset 23.

⁵⁸ Voir le Coran, Sourate II, verset 112 et verset 136.

⁵⁹ Voir le Coran, Sourate XXXII, versets 2-3 ; sourate XIV, verset 1.

⁶⁰ Voir le Coran, Sourate LIX, verset 22.

⁶¹ Voir le Coran, Sourate LVIII, verset 38.

⁶² Voir le Coran, Sourate XV, versets 28-42 ; sourate XXXII, versets 7-9.

⁶³ Voir le Coran, sourate XVII, verset 70.

⁶⁴ Voir le Coran, Sourate LI, verset 56 ; sourate LXXII, versets 1-4.

⁶⁵ Voir le Coran, sourate XXXVIII, versets 75-78.

⁶⁶ Voir le Coran, sourate II, versets 36-38.

ANNEXES

- **DISCOURS SUR LE TERRORISME**

voir <http://www.renaissance-africaine.com/terrorisme.html>

- **LA LIGUE ISLAMIQUE INTERNATIONALE**

Dans ce monde du XXI^e siècle où des gens font amalgame entre Islam et Terrorisme, nous avons jugé utile de lancer une dynamique visant à exposer et à défendre le véritable visage de l'islam, une religion pacifique, fraternelle et solidaire.

Devant cette nécessité, nous avons décidé de créer la LIGUE ISLAMIQUE INTERNATIONALE
<http://www.repensons.org/islam/index.html>

Nous invitons tout musulman à s'activer dans sa mise en place et à nous rejoindre dans cette tâche qui doit être du ressort de chaque croyant.

BIBLIOGRAPHIE

- LE CORAN
 - MBACKE C. A. B., Massalik-Al-Jian (Itinéraires du Paradis), Bibliothèque " Cheikh El Khadim ", Touba
 - MBACKE C. A. B., Matlabuch Chifa-i (La Recherche du Remède), Bibliothèque " Cheikh El Khadim ", Touba
 - MBACKE C. A. B., Sindidu (Le notable), Bibliothèque " Cheikh El Khadim ", Touba
 - DUMONT F., La pensée Religieuse d'Amadou Bamba, NEA, Dakar, 1975
 - ROBINSON D., La guerre sainte d'al Hajj Umar, Editions Karthala, Paris, 1988
 - BENTOUNES C., l'homme intérieur à la lumière du coran, Editions Albin Michel S.A., Paris, 1998
 - NDIAYE Ndongo, Théorie sur la Renaissance Africaine , Editions Souvenir, Porto-Novo, 2006.
-
- www.touba-internet.com